

PNJ 60

Mode d'emploi

Français



PNJ
SHARE YOUR VISION

HD

1080p 30fps,
720p 30fps/ 60fps



Fonction WiFi



Grand angle du vue



Résolution
Photos: 12m

Merci d'avoir choisi un produit PNJ. Le présent manuel décrit comment préparer et utiliser votre produit. Il fournit également des informations sur les précautions d'utilisation et de sécurité, la réglementation, la conformité et les spécifications techniques de l'appareil. Veuillez le lire entièrement et attentivement avant toute utilisation, puis régulièrement, afin de vous familiariser avec toutes les caractéristiques de l'appareil et d'assurer une utilisation de votre caméra en toute sécurité et de profiter pleinement de celle-ci. Conservez-le pour une utilisation future. Ce manuel est également disponible sur le site www.pnj.fr dans la rubrique «Modes d'emploi».

TABLE DES MATIÈRES

1 ATTENTION / WARNING / WAARSCHUWING	3
2.Batterie	4
3.Précautions d'utilisation	6
4.Avertissement	7
5.Téléchargez l'application	8
6.Inclus dans le pack	9
7.Caisson étanche.....	10
8.Pièces de la caméra	11
9.Fixez votre caméra	12
10.Stockage, carte Micro SD	13
11.Chargement de la batterie	13
12.Utilisation (Navigation des menus)	14
13.Connectez avec l'application "PNJ 60"	14
14.Capture Vidéos/Mode voiture/Photos.....	16
15.Visualisation Vidéos/Photos	17
16.Paramètres des vidéos/mode voiture.....	18
17.Paramètres des photos	19

18.Paramètres du système.....	20
19.Maintenance.....	21
20.Garantie	22
21.Recyclage	23
22.Déclaration de conformité.....	24
23.Marques déposées.....	25
24.Modifications	25

1.ATTENTION / WARNING / WAARSCHUWING

FR

Veillez lire le "User Manual" entièrement et attentivement avant toute utilisation Le manuel mis à jour est disponible sur le site www.pnj.fr/modes-demploi/

ATTENTION: Toutes les précautions d'utilisation concernant les batteries doivent être suivies rigoureusement. Une mauvaise manipulation de la batterie peut provoquer un incendie, une explosion, des blessures personnelles ou des dégâts matériels.

EN

Please read the operation manual carefully before using the product The english User Manual can be downloaded on our website: www.pnj.fr/en/user-manuals/

WARNING : Batteries are dangerous, please follow the instructions to avoid injuries or damages.

NL

Lees de instructies in de bedieningshandleiding zorgvuldig door voordat u onze producten gebruikt

De bedieningshandleiding kunt u downloaden vanaf onze website: www.pnj.fr/en/user-manuals/

WAARSCHUWING : Bateria's zijn gevaarlijk, het niet opvolgen van de gebruikshandleiding kan blessures en schade veroorzaken.

2. BATTERIE

En tenant, chargeant ou utilisant la batterie, vous assumez tous les risques liés l'utilisation des batteries lithium.

- Toujours tenir hors de portée des enfants.
- Ne jamais laisser la batterie sans surveillance pendant le chargement.
- Ne jamais laisser la batterie en charge plus de 1 heure.
- Utilisez uniquement le chargeur USB fourni dans le pack. N'utilisez jamais de chargeur non adapté.
- Avant de charger la batterie, vérifiez qu'elle ne soit pas endommagée. Vérifiez que la batterie n'ait pas gonflée ou que le compartiment de la batterie ne soit pas perforé. Si vous remarquez une de ces situations: **NE CHARGEZ PAS LA BATTERIE !**
- Une batterie usée devra être enlevée de l'appareil et remplacée.
- Si vous remarquez que la batterie commence à gonfler pendant le chargement, déconnectez immédiatement la batterie et ne l'utilisez plus. Le fait de continuer à utiliser une batterie gonflée ou détériorée peut entraîner une explosion.
- Toujours s'assurer que la tension de sortie du chargeur corresponde à la tension de la batterie. Ne pas charger à une vitesse plus élevée que celle recommandée. Utiliser uniquement le chargeur fourni dans le pack.
- Déconnectez la batterie du chargeur si celle-ci devient trop chaude (ne jamais excéder les 49°C / 120°F) ou gonfle. Si la batterie devient chaude, déconnecter le chargeur immédiatement.
- Chargez uniquement sur des surfaces non-inflammables. Ne jamais charger à l'intérieur d'un véhicule!

- Ne pas exposer la batterie à toute source de chaleur ou température élevée.
- Ne pas mettre la batterie en contact avec de l'eau ou l'immerger dans tout autre liquide.
- Une mauvaise utilisation de la batterie peut provoquer des incendies, des explosions ou d'autres dangers.
- En cas d'incendie causé par la batterie, n'utilisez surtout pas d'eau pour éteindre le feu (sable recommandé).
- Ne pas transporter des batteries sans emballage dans votre poche ou sac, car le choc des batteries les unes contre les autres pourrait provoquer un court-circuit.
- Conservez la batterie dans un endroit sec à température ambiante.



3. PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

Lorsque vous utilisez votre caméra sport, veuillez à respecter les précautions suivantes:

- Afin d'assurer le respect de la vie privée, veuillez éviter tout usage nuisible à autrui.
- Ne convient pas aux personnes de moins de 3 ans.
- Attention: risque d'ingestion de petits éléments, interdit aux moins de 3 ans.
- Veuillez à utiliser ce produit de manière prudente et responsable afin d'éviter toute blessure et/ou dommage matériel.
- Assurez-vous que votre utilisation est conforme aux dispositions légales du pays où vous vous trouvez.
- Évitez tout contact avec les éléments suivants: sable, poussière, eau, substance liquide, soleil, chaleur. Sinon, cela pourrait causer des dommages irréversibles.
- Ne convient pas aux personnes épileptiques, sauf avis médical contraire.
- Respectez les consignes de sécurité énoncées dans ce manuel.
- Utilisez uniquement les accessoires fournis par PNJ.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que les batteries sont bien chargées.

4. AVERTISSEMENT

La loi vous oblige à utiliser cette caméra sport de manière prudente et responsable afin d'éviter tout dommage humain ou matériel. Dans le cas d'une utilisation non autorisée ou à des fins illicites, vous serez tenu pleinement responsable de tout dommage causé. Veillez à respecter la législation, sans porter atteinte à la vie privée d'autrui. PNJ n'assume aucune responsabilité en cas de dommage résultant directement ou indirectement de l'utilisation du produit, d'une pièce de ce produit ou de ce manuel. PNJ ne peut être tenu responsable de tout accident, blessure, décès, perte ou autre réclamation de quelque nature que ce soit lié à ou résultant de l'utilisation de ce produit.

5. TÉLÉCHARGEZ L'APPLICATION

Veillez scanner le code QR pour accéder à notre site Web et télécharger l'application. Vous pouvez également rechercher "PNJ 60" sur Google Play Store ou Apple App Store pour télécharger l'application pour contrôler la camera.



6. INCLUS DANS LE PACK



Caisson étanche



Fixation 2



Fixation 1



Câble USB

7.CAISSON ÉTANCHE

Bouton de Sélection/ Déclencheur

Verrou

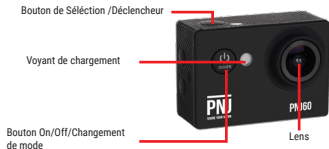
Bouton haut

Bouton Bas/ Bouton Wifi

Bouton On/Off/Changement
de mode



8.PIÈCES DE LA CAMÉRA



9. FIXEZ VOTRE CAMÉRA



10. STOCKAGE, CARTE MICRO SD

Cette caméra est compatible avec les cartes mémoires suivantes : micro SD, micro SDHC et micro SDXC (capacité jusqu'à 32GB). Veuillez utiliser une carte mémoire de classe 10. Nous recommandons l'utilisation de carte mémoire de marque pour assurer un fonctionnement optimal.

11. CHARGEMENT DE LA BATTERIE

Si la batterie de la caméra atteint 0% lors d'un enregistrement vidéo, le fichier sera sauvegardé avant l'extinction de la caméra.

Chargement :

1. Branchez la caméra à un ordinateur ou une autre source d'énergie via le câble USB.
2. Le voyant de chargement de la batterie restera allumé tant que la batterie n'est pas complètement chargée.
3. Le voyant de chargement de la batterie s'éteindra quand la batterie est complètement chargée.

*Temps de chargement : 4 heures

12.UTILISATION (NAVIGATION DES MENUS)

Restez appuyer sur le bouton On pour allumer la caméra. Appuyez sur le bouton de changement de mode à plusieurs reprises pour naviguer parmi les différents modes (Enregistrement de video; Mode voiture; Prise de photo; Fichier) de la caméra.

Utilisez les boutons haut/bas pour passer d'un menu à l'autre et appuyer sur le bouton Sélection/ Déclencheur pour choisir l'option désiré.

Pour retourner au menu précédent, appuyez sur le bouton On/Off/Changement de mode Pour changer les paramètres de la caméra, appuyez sur le bouton bas puis le bouton Sélection/Déclencheur. Pour éteindre la caméra, restez appuyé sur le bouton On/Off/Changement de mode.

13.CONNECTEZ AVEC L'APPLICATION "PNJ 60"

L'application "PNJ 60", vous permet de contrôler votre appareil photo à distance à l'aide d'un smartphone ou d'une tablette. Les fonctionnalités comprennent le contrôle complet de la caméra, l'aperçu en direct, la lecture de photos et le partage du contenu sélectionné et encore plus.

1. Téléchargez l'application "PNJ 60" sur votre smartphone ou tablette dans le Apple store ou Google Play.
2. Restez appuyé sur le bouton de Sélection/ Déclencheur pendant 3s jusqu'a ce que "En attente de connection Wifi" apparaisse sur votre écran de caméra.

3. Sur les paramètres de votre smartphone ou tablette, connectez-vous sur le réseau "PNJ_XXXXXX" suivi par une série de numéros.
4. Mettez le mot de passe suivant "1234567890"
5. Ouvrez l'application "PNJ 60" sur votre smartphone ou tablette.

Compatibilité:

L'application "PNJ 60" n'est compatible qu'avec quelques smartphones et tablettes.

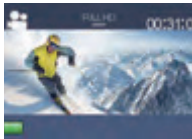


*La compatibilité varie en fonction du smartphone/tablette utilisé(e). La lecture des fichiers et l'accès au contenu de la carte mémoire n'est pas disponible sur certain(e)s smartphones/tablettes.

14. CAPTURE VIDÉOS/ MODE VOITURE/ PHOTOS

1) Enregistrez une vidéo/ mode voiture

Appuyez sur le bouton de Sélection / Déclencheur pour commencer/arrêter d'enregistrer.

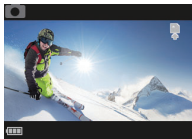


Option 1: 1080p 30ips

Option 2: 720p 60ips

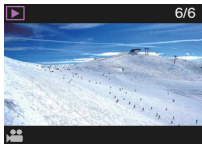
2) Prendre une photo

Appuyez le bouton Sélection / Déclencheur pour prendre une photo.



Il est aussi possible de changer les paramètres des vidéos et des photos dans le menu des paramètres.

15.VISUALISATION VIDEOS/ PHOTOS



Appuyez sur le bouton On/Off/Changement de mode pour pouvoir accéder à la carte Micro SD. Pour sélectionner une photo ou une vidéo, appuyez sur le bouton de Sélection/ Déclencheur.

16.PARAMÈTRES DES VIDÉOS/ MODE VOITURE

1) Résolution du film : 1080p 30fps or 720p 30fps/60fps

Carte MicroSD	1080p 30fps	720p 60fps
32 GB	240 Min	320 Min
16 GB	120 Min	160 Min
8 GB	60 Min	80 Min
4 GB	30 Min	40 Min



2) Qualité: Super haute/ Haute/ Faible

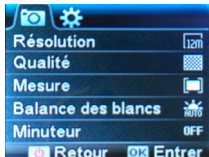
3) Balance des blancs: Auto/ Ensoleillé/ Nuage/ Fluorescent

4) Continu: 1min/ 3min/ 5min

5) Ralenti: Off/ On

6) Horodateur : Off/ Date/ Date & heure

17.PARAMÈTRES DES PHOTOS



Résolution	12M / 10M / 8M / 5M / 3M
Qualité	Très haute / Haute / Normale
Mesure	Centrale / Multi-spot / Spot
Balance des blancs	Auto / Ensoleillé / Nuage / Fluorescent
Minuteur	Off / 2s / 10s / Double
Mode rafale	Off / On
Horodateur	Off / Date / Date & heure

18.PARAMÈTRES DU SYSTÈME

Son	On/Off , Beep On/Off, Volume 0/1/2/3
Fréquence d'alimentation	50Hz/60Hz
Économie d'énergie	Off/1min/3min/5 min
Économiseur d'écran	Off/1min/3min/5min
Rotation d'écran	On/Off
Date/heure	AAAA/MM/JJ
Langue	Anglais/Chinois traditionnel/ Italien/ Espagnol/ Portugais/ Allemand/ Néerlandais/ Français/ Tchèque/ Polonais/ Turc/ Russe/ Japonais/ Coréen/ Thai
Formater	Non/Oui
Réinitialiser	Non/Oui
Version	V2.5



19.MAINTENANCE

- La batterie doit être conservée dans un endroit sec et ventilé. La température de stockage est comprise entre 18°C et 25°. Évitez de la charger et décharger de façon excessive afin de prolonger la durée de vie de la batterie. Veillez à la charger avant de la ranger, si elle est amenée à rester inutilisée pendant une longue durée.
- Si la caméra est amenée à rester inutilisée pendant une longue durée, veuillez retirer les piles du compartiment arrière. Une fuite de piles pourrait endommager la caméra et risquer de provoquer un incendie. Une fois usées, veuillez jeter les batteries selon les dispositions légales prévues afin de préserver l'environnement.
- Pour éviter tout problème, nous vous conseillons vivement de prendre pour habitude de retirer également la batterie de la caméra lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Veuillez conserver votre matériel dans un endroit sec, à l'abri de l'eau et de la chaleur.
- La maintenance ne peut être effectuée que par le Service Après-Vente (SAV) du magasin ou du distributeur. Si vous rencontrez un problème avec votre caméra, veuillez contacter le SAV directement. Il n'est pas recommandé de changer soi-même le moteur ou la carte mère par exemple, car des connaissances techniques sont requises.
- Utilisez uniquement les accessoires fournis par le constructeur.
- Retrouvez tous nos produits et accessoires sur notre site Internet www.pnj.fr

20.GARANTIE

Ce produit est garanti pendant une durée de 24 mois à compter de la date d'achat initiale effectué par le consommateur, sauf certaines pièces d'usure* (cf ci-après), contre tout défaut de fabrication, sur présentation de la preuve d'achat (ticket de caisse avec date, lieu d'achat, nom du produit).

Pendant la durée de garantie contractuelle, le produit défectueux devra être retourné dans son emballage d'origine auprès du service après-vente du revendeur ou du site Internet www.pnj.fr, selon le lieu d'achat. Après inspection du produit, le service après-vente procédera à la réparation ou au remplacement de la pièce ou du produit défectueux, à l'exclusion de tout autre dédommagement, si le produit a été utilisé correctement.

La garantie ne couvre pas:

- Tout dommage ou détérioration suite à une chute ou un accident, volontaire ou involontaire
- Le chargeur de batterie en cas de branchement à une alimentation murale (tension trop élevée)
- Les produits qui ont subi des transformations, modifications, personnalisations ou autre assemblage non autorisés
- Les dommages résultant d'un accident, de l'usure normale du produit, d'un contact avec un liquide
- Les défauts dus à une altération ou détérioration du produit causé par une chute, un choc accidentel ou à une immersion, volontaire ou involontaire au-delà de 3m.
- Les défauts dus à une utilisation anormale du produit, un montage des pièces détachées non conformes aux instructions stipulées dans le présent mode d'emploi ou sur le site www.pnj.fr

- les dommages résultant d'une réparation effectuée par l'utilisateur lui-même ou un tiers non autorisé, hors échange des pièces détachées fournies par PNJ
- les défauts causés par des pièces non fournies par PNJ, notamment une batterie non homologuée par PNJ

Tout produit s'avérant non défectueux après analyse sera retourné à l'expéditeur à ses frais. Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant 12 mois, à compter de la date de première commercialisation du produit. Pièces d'usure: Batterie: 6 mois.

21.RECYCLAGE



Ce symbole indique que ce produit qu'il ne doit pas être éliminé en fin de vie avec les autres déchets ménagers. Collecte sélective des déchets électriques et électroniques. Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les produits ménagers. Selon la Directive Européenne 2012/19/CE pour le rebut des matériels électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans des points de collectes prévus à cet effet. Adressez-vous aux autorités locales ou à votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

22. DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

C E SAS PNJ, 110, Esplanade du Général de Gaulle 92400 Courbevoie, France, déclare sous son unique responsabilité que le produit décrit dans le présent manuel est conforme aux exigences des directives R&TTE 1999/5/EC et RoHS 2011/65/EU.

Une copie de la Déclaration de conformité est disponible à l'adresse suivante:
www.pnj.fr/certifications



Date: 24/03/2017

Christian Pouthier, directeur produits SAS PNJ

23.MARQUES DÉPOSÉES

FR Les marques citées sont des marques déposées par leur fabricant respectif. Photos et caractéristiques non contractuelles. Garantie : 1 an. Fabriqué en RPC.

EN All brands or product names are or may be trademarks of their respective owners. Pictures and specifications are not contractual. 1 year warranted. Made in PRC.

NL De vermelde merken zijn gedeponeerde merken door hun respectievelijke producent. Foto's en kenmerken niet contractueel. Geproduceerd in China. Garantie: 1 jaar.

DE Die zitierten Marken sind durch die jeweiligen Hersteller eingetragene Marken. Fotos und technische Daten sind unverbindlich. Hergestellt in China. Garantie: 1 Jahr.

24.MODIFICATIONS

Les explications contenues dans ce Mode d'Emploi ne sont fournies qu'à titre d'information et peuvent être sujettes à modification, sans notification préalable. SAS PNJ ne saurait être tenue responsable directement ou indirectement des éventuels préjudices ou pertes de données résultant d'une erreur ou omission au sein du présent document. SAS PNJ se réserve le droit de modifier le produit ainsi que son mode d'emploi sans aucune restriction ou obligation de prévenir l'utilisateur. Ainsi, il est possible que le produit acheté diffère quelque peu de celui décrit au sein du présent document. La dernière version du Mode d'Emploi en ligne prévaut sur celle-ci. Pour l'obtenir, rendez-vous sur: www.pnj.fr/modes-demploi/

CARNET DE NOTES

A series of horizontal dashed lines for writing notes.



www.pnj.fr